



Welcome to your Magic Mouse

Your Magic Mouse has a rechargeable battery and uses Bluetooth® technology to connect wirelessly to your Mac.

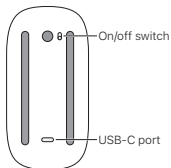
This guide shows you how to use your Magic Mouse, including pairing, customization, and recharging the battery.

Update your software

To use your Magic Mouse and its full range of features, update your Mac to the latest version of macOS.

To check for updates to macOS, choose Apple menu  > System Settings > General > Software Update (or Apple menu  > System Preferences > Software Update).

Set up your Magic Mouse



To pair your mouse with your Mac, use the USB-C Charge Cable that came with your mouse. Plug one end of the cable into the USB-C port on the bottom of your mouse. Plug the other end into a USB-C port on your Mac. Slide the on/off switch to on (so green is visible).


Your mouse will pair automatically with your Mac.

After the mouse is paired, disconnect the cable to use your mouse wirelessly.

Customize your Magic Mouse


Your Magic Mouse has a Multi-Touch surface you can use to click, tap, slide, or swipe.

To customize your mouse:

1. Choose Apple menu  > System Settings (or System Preferences), then click Mouse.
2. Click Point & Click to choose from the following options:
 - Tracking speed: Drag the slider to adjust how quickly the pointer moves when you move the Magic Mouse.
 - Natural scrolling: Turn on this option to move the contents of a window in the same direction as your fingers.
 - Secondary click: Choose the side of the mouse to click to secondary (or Control) click items on your screen.
 - Smart zoom: Turn on this option to double-tap with one finger to zoom in or out.
3. Click More Gestures to choose from these options:
 - Swipe between pages: Choose the gesture to use to move between pages in a document.
 - Swipe between full-screen applications: Turn on this option to swipe left or right with two fingers to move between apps in full screen.
 - Mission Control: Turn on this option to double-tap with two fingers to enter Mission Control.
4. Click Advanced to turn on pointer acceleration. When this option is on, the pointer moves faster for fast mouse movements and more precisely for slow mouse movements.

Recharge the battery

Use the USB-C Charge Cable that came with your mouse. Plug one end of the cable into the USB-C port on the bottom of your mouse, and the other end into a USB-C port on your Mac or a USB-C power adapter.


To check the battery status, choose Apple menu  > System Settings (or System Preferences), then click Mouse. The battery level is shown at the top of the window (or in the lower-left corner).

Note: When you aren't using your Magic Mouse, it goes to sleep to conserve battery power. If you won't be using your mouse for an extended period, turn it off to conserve even more power.

Rename your Magic Mouse

Your Mac gives your Magic Mouse a default name the first time you pair it. You can rename it in Bluetooth settings.


To rename your mouse:

1. Choose Apple menu  > System Settings (or System Preferences), then click Bluetooth.
2. Control-click the mouse, then choose Rename.

Remove a pairing

After you pair your Magic Mouse with a Mac, you can pair it again with a different Mac. To do this, remove the existing pairing and then pair the mouse again.

To remove a pairing:

1. Choose Apple menu  > System Settings (or System Preferences), then click Bluetooth.
2. Control-click the mouse, then choose Forget (or Remove).

Clean your Magic Mouse

To clean the outside of your mouse, use a lint-free cloth. Don't get moisture in any openings or use aerosol sprays, solvents, or abrasives.

Ergonomics

When using your Magic Mouse, it's important to find a comfortable posture, change your position often, and take frequent breaks.

For information about ergonomics, health, and safety, visit the ergonomics website at apple.com/about/ergonomics.

Battery

Your Magic Mouse contains no user-serviceable parts. Don't attempt to open or disassemble your Magic Mouse, remove, crush, or puncture the battery in your Magic Mouse, or expose it to high temperatures or liquids. Disassembling your Magic Mouse may damage it or may cause injury to you.

The lithium-ion battery in your Magic Mouse should be serviced or recycled by Apple or an authorized service provider, and disposed of separately from household waste. For information about Apple lithium-ion batteries, go to apple.com/batteries.

More information

For more information about using your mouse, search for "mouse" in the *macOS User Guide* at support.apple.com/guide/mac-help.

For support, go to apple.com/support.

Class 1 Laser Information

The Magic Mouse is classified as a Class 1 Laser product per IEC60825-1 Ed. 3. This device complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11, except for conformance with IEC 60825-1 Ed. 3., as described in Laser Notice No. 56, dated May 8, 2019.

Caution: This device contains one or more lasers. Use other than as described in the user guide, repair, or disassembly may cause damage, which could result in hazardous exposure to infrared laser emissions that are not visible. This equipment should be serviced by Apple or an authorized service provider.

CLASS 1 CONSUMER LASER PRODUCT
EN 50689:2021



Te damos la bienvenida a tu Magic Mouse

El Magic Mouse dispone de una batería recargable y utiliza la tecnología Bluetooth® para conectarse al Mac de forma inalámbrica.

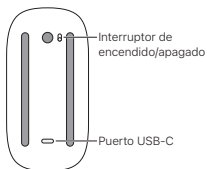
En esta guía se describe cómo usar el Magic Mouse e incluye, por ejemplo, indicaciones sobre cómo enlazarlo o personalizarlo, y cómo cargar la batería.

Actualizar el software

Para utilizar el Magic Mouse y todo su abanico de funciones, actualiza el Mac a la última versión de macOS.

Para comprobar si hay actualizaciones de macOS, selecciona el menú Apple  > Ajustes del Sistema > General > Actualización de software (o el menú Apple  > Preferencias del Sistema > Actualización de software).

Instalar el Magic Mouse



Para enlazar el ratón con el Mac, usa el cable de carga USB-C que venía con el ratón. Inserta un extremo del cable en el puerto USB-C de la parte inferior del ratón. Inserta el otro extremo en un puerto USB-C del Mac. Coloca el interruptor de encendido/apagado en la posición de encendido (de modo que se vea el color verde).


El ratón se enlazará automáticamente con el Mac.

Una vez que el ratón se haya enlazado, puedes desconectar el cable y utilizar el ratón de forma inalámbrica.

Personalizar el Magic Mouse

El Magic Mouse dispone de una superficie Multi-Touch, que se puede utilizar para hacer clic, tocar, deslizar o desplazarse.


Para personalizar el ratón:

1. Selecciona el menú Apple  > Ajustes del Sistema (o Preferencias del Sistema) y, a continuación, haz clic en Ratón.
2. Haz clic en "Señalar y hacer clic" para seleccionar las siguientes opciones:
 - Velocidad del cursor: arrastra el regulador para ajustar la velocidad con la que el puntero se mueve cuando mueves el Magic Mouse.
 - Desplazamiento natural: activa esta opción para mover el contenido de una ventana en la misma dirección que muevas tus dedos.
 - Clic secundario: selecciona con qué lado del ratón vas a hacer clic con el botón secundario (o Control + clic) en los ítems de la pantalla.
 - Zoom inteligente: activa esta opción para tocar dos veces con un dedo para ampliar o reducir un ítem.
3. Haz clic en "Más gestos" para seleccionar estas opciones:
 - Pasar de página: selecciona el gesto para pasar de página un documento.
 - Cambiar entre aplicaciones a pantalla completa: activa esta opción para deslizar hacia la izquierda o derecha con dos dedos para moverte de una app a otra a pantalla completa.

- **Mission Control:** activa esta opción para tocar dos veces con dos dedos para acceder a Mission Control.
4. Haz clic en Avanzado para activar la aceleración del puntero. Cuando esta opción está activada, el puntero se mueve más rápido cuando el ratón se mueve rápido, y de forma más precisa cuando el ratón se mueve más lento.

Cargar la batería

Usa el cable de carga USB-C que venía con el ratón. Inserta uno de los extremos del cable en el puerto USB-C de la parte inferior del ratón y el otro extremo en un puerto USB-C del Mac o en un adaptador de corriente USB-C.


Para comprobar el estado de la batería, selecciona el menú Apple  > Ajustes del Sistema (o Preferencias del Sistema) y, a continuación, haz clic en Ratón. El nivel de carga de la batería se muestra en la parte superior de la ventana (o en la esquina inferior izquierda).

Nota: Cuando el Magic Mouse no se utiliza, entra en modo de reposo para prolongar la duración de la batería. Si no vas a utilizar el ratón durante un periodo de tiempo prolongado, desconéctalo para prolongar todavía más la carga de la batería.

Renombrar el Magic Mouse

El Mac asigna un nombre por omisión al Magic Mouse la primera vez que se enlaza. Puedes cambiar este nombre en los ajustes de Bluetooth.


Para cambiar el nombre del ratón:

1. Selecciona el menú Apple  > Ajustes del Sistema (o Preferencias del Sistema) y, a continuación, haz clic en Bluetooth.
2. Con la tecla Control pulsada, haz clic en el ratón y, a continuación, selecciona Renombrar.

Eliminar un enlace

Tras enlazar el Magic Mouse con un Mac, puedes volver a enlazarlo con otro Mac. Para hacerlo, elimina el enlace existente y, a continuación, vuelve a enlazar el ratón.

Para eliminar un enlace:

1. Selecciona el menú Apple  > Ajustes del Sistema (o Preferencias del Sistema) y, a continuación, haz clic en Bluetooth.
2. Con la tecla Control pulsada, haz clic en el ratón y selecciona Omitir (o Eliminar).

Limpiar el Magic Mouse

Para limpiar la superficie exterior del ratón, utiliza un paño que no deje pelusas. Procura que no entre humedad en las aberturas y no utilices aerosoles, disolventes o productos abrasivos.

Ergonomía

A la hora de usar el Magic Mouse, es importante encontrar una postura cómoda, cambiar de posición a menudo y realizar descansos frecuentes.

Para obtener más información sobre ergonomía, salud y seguridad, visita el sitio web de Apple sobre ergonomía en support.apple.com/es-es/101928.

Batería

El Magic Mouse no contiene piezas cuyo mantenimiento pueda llevar a cabo el usuario. No intentes abrir o desmontar el Magic Mouse ni extraer, aplastar o perforar la batería; tampoco debes exponerla a altas temperaturas ni a líquidos. Si desmontas el Magic Mouse puedes dañarlo o puedes lesionarte.

El servicio de mantenimiento o el reciclaje de la batería de iones de litio del Magic Mouse debe llevarlo a cabo Apple o un proveedor de servicios autorizado, por lo que la batería se debe desechar separada de la basura doméstica. Para obtener más información

sobre las baterías de iones de litio de Apple, visita apple.com/es/batteries.

Más información

Para obtener más información sobre el uso del ratón, busca "ratón" en el *Manual de uso de macOS* en support.apple.com/es-es/guide/mac-help.

Para obtener soporte técnico, ve a apple.com/es/support.

Información sobre productos láser de Clase 1

El Magic Mouse está clasificado como un producto láser de Clase 1 de acuerdo con las normas IEC60825-1 Ed. 3. Este dispositivo cumple los estándares 21 CFR 1040.10 y 1040.11, excepto para garantizar el cumplimiento con la norma IEC 60825-1 Ed. 3., tal y como se describe en el aviso sobre productos láser n.º 56 de la FDA, con fecha del 8 de mayo de 2019. Aviso Este dispositivo contiene uno o más láseres. La reparación, el desmontaje o un uso del dispositivo distinto al descrito en el manual de usuario podrían provocar daños que, a su vez, podrían causar una exposición peligrosa a emisiones de láser infrarrojo invisibles. Solo Apple o un proveedor de servicios Apple autorizado deben reparar este equipo.

**PRODUCTO LÁSER DE CONSUMO DE CLASE 1
EN 50689:2021**



Magic Mouse'unuza hoş geldiniz

Magic Mouse'unuzda şarj edilebilir bir pil bulunur ve Mac'inize kablosuz bağlanmak için Bluetooth® teknolojisini kullanır.

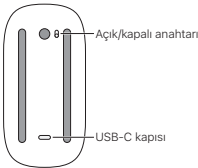
Bu kılavuz size eşleme, özelleştirme ve pili şarj etme de dâhil olmak üzere Magic Mouse'unuzu nasıl kullanacağınızı gösterir.

Yazılımınızı güncelleme

Magic Mouse'unuzu ve tüm özelliklerini kullanmak için Mac'inizi en son macOS sürümüne güncelleyin.

macOS güncellemelerini denetlemek için Elma menüsü  > Sistem Ayarları > Genel > Yazılım Güncelleme (ya da Elma menüsü  > Sistem Tercihleri > Yazılım Güncelleme) seçeneğini seçin.

Magic Mouse'unuzu ayarlama



Farenizi Mac'inizle eşlemek için farenizle birlikte gelen USB-C şarj kablosunu kullanın. Kablonun bir ucunu farenizin en altındaki USB-C kapısına takın. Diğer ucunu ise Mac'inizdeki bir USB-C kapısına takın. Açık/kapalı anahtarını açık konumuna getirin (yeşil görünecektir).


Fareniz Mac'inizle otomatik olarak eşlenir.

Fare eşlendikten sonra farenizi kablosuz olarak kullanmak için kabloyu çıkarın.

Magic Mouse'unuzu özelleştirme


Magic Mouse'unuzda tıklamak, dokunmak, kaydırmak veya sarmak için kullanabileceğiniz bir Multi-Touch yüzey bulunur.

Farenizi özelleştirmek için:

1. Elma menüsü  > Sistem Ayarları'nı (ya da Sistem Tercihleri'ni) seçin, sonra Fare'yi tıklayın.
2. Şu seçeneklerden birini seçmek için İşaret Etme ve Tıklama'yı tıklayın:
 - İzleme hızı: Magic Mouse'u hareket ettirdiğinizde imlecin ne kadar hızlı hareket edeceğini ayarlamak için sürgüyü sürükleyin.
 - Doğal kaydırma: Pencere içeriğini parmaklarınızla aynı yönde hareket ettirmek için bu seçeneği açın.
 - İkincil tıklama: Ekranınızdaki öğeleri ikincil olarak (ya da Kontrol tuşuyla) tıklamak için farenin yan tarafını seçin.
 - Akıllı büyütme: Tek parmağınızla çift dokunarak büyütme veya küçültme için bu seçeneği açın.
3. Şu seçenekler arasından seçim yapmak için Daha Fazla Hareket'i tıklayın:
 - Sayfalar arasında kaydır: Belgedeki sayfalar arasında dolaşmak için kullanılacak hareketi seçin.
 - Tam ekran uygulamalar arasında kaydır: Tam ekranda uygulamalar arasında dolaşmak üzere iki parmağınızla sola veya sağa kaydırmak için bu seçeneği açın.
 - Mission Control: İki parmağınızla çift dokunarak Mission Control'a geçmek için bu seçeneği açın.
4. İmleç hızlandırmayı açmak için İleri Düzey'i tıklayın. Bu seçenek açıkken imleç hızlı fare hareketleri için daha hızlı, yavaş fare hareketleri için daha hassas bir biçimde hareket eder.

Pili şarj etme

Farenizle birlikte gelen USB-C Şarj Kablosu'nu kullanın. Kablonun bir ucunu farenizin en altındaki USB-C kapısına, diğer ucunu ise Mac'inizdeki veya USB-C güç adaptöründeki USB-C kapısına takın.


Pil durumunu denetlemek için Elma menüsü  > Sistem Ayarları'nı (ya da Sistem Tercihleri'ni) seçin, sonra Fare'yi tıklayın. Pil düzeyi pencerenin en üstünde (ya da sol alt köşede) gösterilir.

Not: Magic Mouse'unuz, onu kullanmadığınızda pil gücünü korumak için uykuya geçer. Farenizi uzun bir süre kullanmayacaksanız daha fazla güç tasarrufu için fareyi kapatın.

Magic Mouse'unuzun adını değiştirme

Mac'iniz Magic Mouse'unuza ilk eşleme sırasında saptanmış bir ad verir. Bluetooth ayarlarında adını değiştirebilirsiniz.


Farenizin adını değiştirmek için:

1. Elma menüsü  > Sistem Ayarları'nı (ya da Sistem Tercihleri'ni) seçin, sonra Bluetooth'u tıklayın.
2. Kontrol tuşuna basarak fareyi tıklayın, sonra Adını Değiştir'i seçin.

Eşlemeyi kaldırma

Magic Mouse'unuzu bir Mac ile eşledikten sonra farklı bir Mac ile yeniden eşleyebilirsiniz. Bunu yapmak için var olan eşlemeyi kaldırın ve sonra fareyi yeniden eşleyin.

Eşlemeyi kaldırmak için:

1. Elma menüsü  > Sistem Ayarları'nı (ya da Sistem Tercihleri'ni) seçin, sonra Bluetooth'u tıklayın.
2. Fareyi Kontrol tuşuyla tıklayın, sonra Unut'u (ya da Sil'i) seçin.

Magic Mouse'unuzu temizleme

Farenizin dışını temizlemek için tüy bırakmayan bir bez kullanın. Hiçbir açıklığı nemlendirmeyin ya da aerosol spreyler, çözücü veya aşındırıcı maddeler kullanmayın.

Ergonomi bilgileri

Magic Mouse'unuzu kullanırken konforlu bir duruş bulmanız, pozisyonunuzu sık sık değiştirmeniz ve düzenli mola vermeniz önemlidir.

Ergonomi bilgileri, sağlık ve güvenlik hakkında bilgi için apple.com/tr/about/ergonomics adresindeki ergonomi bilgileri web sitesine gidin.

Pil

Magic Mouse'unuzda kullanıcı tarafından bakımı yapılamayan parçalar bulunur. Magic Mouse'unuzu açmaya veya parçalarına ayırmaya çalışmayın, Magic Mouse'unuzdaki pili çıkarmayın, ezmeyin ya da delmeyin; yüksek sıcaklığa veya sıvıya maruz bırakmayın. Magic Mouse'unuzu parçalarına ayırmak ona zarar verebilir ya da yaralanmanıza neden olabilir.

Magic Mouse'unuzdaki lityum iyon pilin bakımı Apple ya da yetkili servis sağlayıcı tarafından yapılmalı veya bunlar tarafından geri dönüştürülmeli, evsel atıklardan ayrı olarak atılmalıdır. Apple lityum iyon piller hakkında bilgi için apple.com/tr/batteries adresine gidin.

Daha fazla bilgi

Farenizi kullanma hakkında daha fazla bilgi için support.apple.com/guide/mac-help adresindeki *macOS Kullanma Kılavuzu*'nda "fare" sözcüğünü aratın.

Destek için apple.com/tr/support adresine gidin.

Sınıf 1 Lazer Bilgileri

Magic Mouse, IEC60825-1 Ed. 3 gereğince Sınıf 1 Lazer ürünü olarak sınıflandırılmıştır. Bu aygıt, 8 Mayıs 2019 tarihli Lazer Bildirimi No. 56'da açıklandığı

şekilde IEC 60825-1 Ed. 3 uyumluluđu dışında 21 CFR 1040.10 ve 1040.11 ile uyumludur. Uyarı: Bu aygıt bir veya daha fazla lazer içerir. Kullanma kılavuzunda açıklananların dışındaki kullanım, onarım veya sökme işlemleri, görünür olmayan kızılötesi lazer ışımalarına tehlikeli bir şekilde maruz kalmayla sonuçlanabilecek hasarlara neden olabilir. Bu ekipman, Apple veya yetkili bir servis sağlayıcı tarafından servis görmelidir.

SINIF 1 TÜKETİCİ LAZER ÜRÜNÜ
EN 50689:2021


Мышь Magic Mouse

Мышь Magic Mouse оснащена встроенным аккумулятором и использует технологию Bluetooth® для беспроводного подключения к компьютеру Mac.

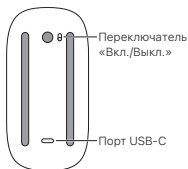
Из этого руководства Вы узнаете, как пользоваться мышью Magic Mouse, в том числе как объединить ее в пару, настроить и зарядить аккумулятор.

Обновление ПО

Для того чтобы использовать все функциональные возможности мыши Magic Mouse, обновите операционную систему Вашего Mac до новейшей версии macOS.

Чтобы проверить наличие обновлений для macOS, выберите меню Apple  > «Системные настройки» > «Основные» > «Обновление ПО» (или меню Apple  > «Системные настройки» > «Обновление ПО»).

Настройка мыши Magic Mouse



Для объединения мыши в пару с компьютером Mac используйте кабель USB-C для зарядки из комплекта поставки мыши. Один конец кабеля подключите к порту USB-C в нижней части мыши. Второй конец кабеля подключите к порту USB-C на компьютере Mac. Сдвиньте переключатель

«Вкл./Выкл.» во включенное положение (появится зеленый индикатор).


Мышь будет автоматически объединена в пару с компьютером Mac.

После объединения устройств в пару кабель можно отсоединить и пользоваться мышью без проводов.

Настройка мыши Magic Mouse

Мышь Magic Mouse оснащена поверхностью Multi-Touch, позволяющей выполнять имитацию нажатия, прикосновения, прокрутку и смахивание.


Чтобы настроить мышь, выполните указанные ниже действия.

1. Выберите меню Apple  > «Системные настройки», затем нажмите «Мышь».
2. Нажмите «Выбор и нажатие», чтобы настроить указанные ниже параметры.
 - Скорость перемещения. С помощью бегунка настройте скорость перемещения указателя при перемещении мыши Magic Mouse.
 - Естественная прокрутка. Включите этот параметр, чтобы контент на экране перемещался в том же направлении, что и пальцы по мыши.
 - Вспомогательное нажатие. Выберите сторону мыши, которая будет использоваться для вспомогательного нажатия (или нажатия с удерживанием клавиши Control) для элементов на экране.
 - Смарт-масштабирование. Включите этот параметр, чтобы увеличивать или уменьшать масштаб двойным касанием поверхности мыши одним пальцем.
3. Нажмите «Другие жесты», чтобы настроить указанные ниже параметры.

- Смахивание между страницами. Выберите жест, который будет использоваться для перехода между страницами документа.
 - Смахивание для перехода между полноэкранными приложениями. Включите этот параметр, чтобы смахивать влево или вправо двумя пальцами для перехода между полноэкранными приложениями.
 - Mission Control. Включите этот параметр, чтобы выполнять вход в Mission Control двойным касанием поверхности мыши двумя пальцами.
4. Нажмите «Дополнительно», чтобы включить ускорение указателя. Когда этот параметр включен, при быстрых движениях мыши указатель перемещается быстрее, а при медленных — точнее.

Зарядка аккумулятора

Используйте кабель USB-C для зарядки из комплекта поставки мыши. Подключите один конец кабеля к порту USB-C в нижней части мыши, а другой — к порту USB-C на компьютере Mac или адаптеру питания USB-C.

Чтобы проверить заряд аккумулятора, выберите меню Apple  > «Системные настройки», затем нажмите «Мышь». Уровень заряда аккумулятора отображается вверху окна (или в левом нижнем углу).

Примечание. Когда мышь Magic Mouse не используется, она переходит в режим сна для экономии заряда аккумулятора. Если Вы не планируете пользоваться мышью в течение длительного времени, выключите ее, чтобы сэкономить еще больше заряда.

Переименование мыши Magic Mouse

При первом объединении Magic Mouse в пару с компьютером Mac мыши присваивается имя по умолчанию. Это имя можно изменить в настройках Bluetooth.


Для этого выполните указанные ниже действия.

1. Выберите меню Apple  > «Системные настройки», затем нажмите «Bluetooth».
2. Удерживая клавишу Control, нажмите имя мыши в списке устройств и выберите «Переименовать».

Разрыв пары

После объединения мыши Magic Mouse в пару с компьютером Mac возможно объединить ее в пару с другим компьютером Mac. Для этого разорвите существующую пару и выполните повторное объединение мыши в пару.

Чтобы разорвать пару, выполните указанные ниже действия.

1. Выберите меню Apple  > «Системные настройки», затем нажмите «Bluetooth».
2. Удерживая клавишу Control, нажмите мышью, затем выберите «Забывать» (или «Удалить»).

Очистка мыши Magic Mouse

Для очистки внешней поверхности мыши используйте ткань без ворса. Избегайте попадания влаги в любые отверстия, не используйте аэрозоли, растворители и абразивные материалы.

Эргономика

При работе с мышью Magic Mouse важно принять удобную позу, часто менять ее и регулярно делать перерывы.

Для получения более подробной информации об эргономике, мерах предосторожности и безопасности ознакомьтесь с разделом об эргономике по адресу: apple.com/about/ergonomics.

Аккумулятор

Мышь Magic Mouse не содержит деталей, которые могут быть отремонтированы пользователем. Не пытайтесь открыть или разобрать мышь Magic Mouse. Не извлекайте аккумулятор мыши Magic Mouse и не нарушайте его целостность. Берегите мышь от воздействия высоких температур или попадания жидкости. При попытке самостоятельно разобрать мышь Magic Mouse Вы можете повредить устройство или причинить вред своему здоровью.

Литийионный аккумулятор Magic Mouse подлежит обслуживанию и утилизации только компанией Apple или авторизованным поставщиком услуг. Его следует утилизировать отдельно от бытовых отходов. Подробную информацию о литийионных аккумуляторах Apple можно найти по адресу: apple.com/batteries.

Дополнительная информация

Сведения о том, как использовать мышь, можно найти, введя ключевое слово «мышь» на веб-странице *Руководства пользователя macOS*: support.apple.com/guide/mac-help.

Информацию о поддержке можно получить по адресу: apple.com/ru/support.

Информация о лазерном устройстве класса 1

Мышь Magic Mouse относится к лазерному устройству класса 1 согласно стандарту IEC60825-1 (ред. 3.) Это устройство соответствует требованиям 21 CFR 1040.10 и 1040.11, за исключением соответствия стандарту IEC 60825-1 (ред. 3.), как

указано в примечании об использовании лазеров № 56 от 8 мая 2019 года. Внимание! Это устройство содержит один или несколько лазеров. Лазеры могут быть повреждены при использовании устройства не в соответствии с руководством пользователя, при ремонте или разборке. Это может привести к появлению невидимого лазерного излучения инфракрасного диапазона, воздействие которого является опасным. Данное оборудование должно проходить сервисное обслуживание только в компании Apple или у авторизованного поставщика услуг.

ЛАЗЕРНОЕ УСТРОЙСТВО КЛАССА 1



Witaj, oto Twoja mysz Magic Mouse

Magic Mouse zawiera ładowalną baterię i łączy się z Twoim Makiem przy użyciu technologii Bluetooth®.

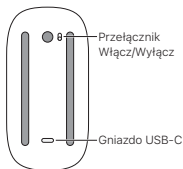
Ten podręcznik przedstawia sposób używania myszy Magic Mouse, w tym łączenie w parę, dostosowywanie oraz ładowanie baterii.

Uaktualnianie oprogramowania

Aby używać myszy Magic Mouse oraz w pełni korzystać ze wszystkich jej funkcji, uaktualnij Maca do najnowszej wersji macOS.

Aby sprawdzić uaktualnienia systemu macOS, wybierz polecenie menu Apple  > Ustawienia systemowe > Ogólne > Uaktualnienia (lub menu Apple  > Preferencje systemowe > Uaktualnienia).

Konfigurowanie myszy Magic Mouse



Aby połączyć mysz w parę ze swoim Makiem, użyj dostarczonego z myszą kabla USB-C służącego do ładowania. Podłącz wtyczkę kabla do gniazda USB-C pod spodem myszy. Podłącz drugą wtyczkę do gniazda USB-C w Macu. Przeważ przełącznik Włącz/Wyłącz na pozycję Włącz (aby widoczny był na nim kolor zielony).


Mysz automatycznie połączy się w parę z Makiem.

Po połączeniu myszy w parę możesz odłączyć kabel i używać myszy bezprzewodowo.

Dostosowywanie myszy Magic Mouse

Mysz Magic Mouse wyposażona jest w powierzchnię Multi-Touch, której możesz używać do klikania, stukania, przewijania oraz przesuwania.


Aby dostosować mysz:

1. Wybierz polecenie menu Apple  > Ustawienia systemowe (lub Preferencje systemowe), a następnie kliknij w Mysz.
2. Kliknij we Wskaż i kliknij, aby wybrać z następujących opcji:
 - Szybkość ruchu: przeciągnij suwak, aby dostosować szybkość ruchu wskaźnika podczas poruszania myszą Magic Mouse.
 - Przewijanie naturalne: włącz, aby zawartość okna przesuwana była w tym samym kierunku, w którym przesuwasz palce.
 - Kliknięcie dodatkowym przyciskiem: wybierz stronę myszy, aby móc klikać w rzeczy na ekranie „drugim przyciskiem” (z klawiszem Control).
 - Powiększanie inteligentne: włącz tę opcję, aby dwukrotne stuknięcie jednym palcem powodowało powiększanie lub pomniejszanie.
3. Kliknij w Więcej gestów, aby wybrać z następujących opcji:
 - Zmiana strony przesunięciem: wybierz gest używany do przechodzenia między stronami w dokumencie.
 - Zmiana aplikacji pełnoekranowej przesunięciem: włącz tę opcję, aby przesuwać dwoma palcami w lewo lub w prawo w celu przechodzenia między aplikacjami na pełnym ekranie.
 - Mission Control: włącz tę opcję, aby dwukrotne stuknięcie dwoma palcami powodowało przejście do Mission Control.

4. Kliknij w Zaawansowane, aby włączyć przyspieszenie wskaźnika. Gdy ta opcja jest włączona, wskaźnik porusza się szybciej w przypadku szybkich ruchów myszą i bardziej precyzyjnie w przypadku wolnych ruchów myszą.

Ładowanie baterii

Użyj dostarczonego z myszą kabla USB-C służącego do ładowania. Podłącz wtyczkę kabla do gniazda USB-C pod spodem myszy, a drugą wtyczkę do gniazda USB-C w Macu lub w zasilaczu USB-C.


Aby sprawdzić status baterii, wybierz polecenie menu Apple  > Ustawienia systemowe (lub Preferencje systemowe), a następnie kliknij w Mysz. Poziom baterii wyświetlany jest u góry okna (lub w lewym dolnym rogu).

Uwaga: Gdy nie używasz myszy Magic Mouse, jest ona usypiana, aby zmniejszyć zużycie baterii. Jeśli nie planujesz używać myszy przez dłuższy czas, wyłącz ją, aby zaoszczędzić jeszcze więcej energii.

Zmianie nazwy myszy Magic Mouse

Podczas pierwszego łączenia w parę Mac nadaje myszy Magic Mouse domyślną nazwę. Możesz zmienić tę nazwę w ustawieniach Bluetooth.


Aby zmienić nazwę myszy:

1. Wybierz polecenie menu Apple  > Ustawienia systemowe (lub Preferencje systemowe), a następnie kliknij w Bluetooth.
2. Kliknij w mysz z naciśniętym klawiszem Control, a następnie wybierz Zmień nazwę.

Usuwanie połączenia w parę

Po połączeniu myszy Magic Mouse w parę z Makiem możesz połączyć ją ponownie w parę z innym Makiem. Aby to zrobić, usuń bieżące połączenie w parę, a następnie połącz mysz w parę ponownie.

Usuwanie połączenia w parę:

1. Wybierz polecenie menu Apple  > Ustawienia systemowe (lub Preferencje systemowe), a następnie kliknij w Bluetooth.
2. Kliknij w mysz z naciśniętym klawiszem Control, a następnie wybierz Zapomnij (lub Usuń).

Czyszczenie myszy Magic Mouse

Do czyszczenia zewnętrznej części myszy używaj niepozostawiającej włókien ściereczki. Nie wolno dopuścić do przedostania się wilgoci do wnętrza urządzenia. Nie należy używać płynów w aerozolu, rozpuszczalników ani środków żrących.

Ergonomia

Podczas używania myszy Magic Mouse ważne jest przyjęcie wygodnej postawy ciała, częste zmienianie pozycji oraz robienie regularnych przerw.

Aby uzyskać informacje o ergonomii oraz bezpieczeństwie i higienie, przejdź do witryny ergonomii pod adresem apple.com/pl/about/ergonomics.

Bateria

Magic Mouse nie ma żadnych części przeznaczonych do wymiany przez użytkownika. Nie próbuj otwierać lub demontować myszy Magic Mouse, usuwać, zgniatać lub nakłuwać baterii w Magic Mouse, ani narażać myszy na wysokie temperatury lub płyny. Demontowanie Magic Mouse może spowodować jej uszkodzenie lub skaleczenie użytkownika.

Bateria litowo-jonowa zainstalowana w Magic Mouse powinna być serwisowana i poddana recyklingowi przez Apple lub Autoryzowany Serwis Apple. Zużytej baterii nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Aby dowiedzieć się więcej o bateriach litowo-jonowych Apple, odwiedź stronę apple.com/pl/batteries.

Więcej informacji

Aby uzyskać więcej informacji dotyczących używania myszy, poszukaj hasła „mysz” w *Podręczniku użytkownika macOS* pod adresem support.apple.com/guide/mac-help.

Aby uzyskać pomoc, odwiedź witrynę apple.com/pl/support.

Informacje o laserach klasy 1

Mysz Magic Mouse jest sklasyfikowana jako produkt laserowy klasy 1 zgodnie z dyrektywą IEC60825-1 Ed. 3. To urządzenie spełnia warunki specyfikacji 21 CFR 1040.10 oraz 1040.11, z wyłączeniem odstępstw zgodnych z dokumentem IEC 60825- 1 Ed. 3., jak opisano to w dokumencie Laser Notice Nr 56 z dnia 8 maja 2019 roku. Uwaga: To urządzenie zawiera jeden lub więcej laserów. Używanie tego urządzenia niezgodnie z opisem umieszczonym w przewodniku użytkownika, naprawianie lub rozmontowywanie może spowodować uszkodzenie, które może narazić użytkownika na niebezpieczne i niewidoczne dla oka emisje lasera podczerwonego. Urządzenie musi być serwisowane przez Apple lub autoryzowany serwis Apple.

KONSUMENCKI PRODUKT LASEROWY KLASY 1
EN 50689:2021

Magic Mouse тінтуіріне қош келдіңіз

Magic Mouse тінтуірінде зарядталатын аккумулятор бар және Mac компьютеріне қосылу үшін Bluetooth® технологиясын пайдаланады.

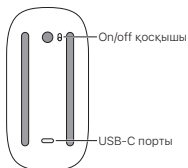
Бұл нұсқаулық Magic Mouse тінтуірін пайдалану жолын, соның ішінде, жұптау, теңшеу және аккумуляторды зарядтау жолын көрсетеді.

Бағдарламалық жасақтаманы жаңарту

Magic Mouse құралын және оның мүмкіндіктерінің толық ауқымын пайдалану үшін Mac компьютеріңізді macOS жүйесінің ең соңғы нұсқасына жаңартыңыз.

macOS жүйесіне жаңартуларды тексеру үшін Apple мәзірі **🍏** > System Settings > General > Software Update (немесе Apple мәзірі **🍏** > System Preferences > Software Update) тармағын таңдаңыз.

Magic Mouse тінтуірін баптау



Тінтуірді Mac компьютеріңізбен жұптау үшін тінтуірмен келген USB-C зарядтау кабелін пайдаланыңыз. Кабельдің бір ұшын тінтуірдің астындағы USB-C портына қосыңыз. Екінші ұшын Mac компьютеріңіздегі USB-C портына қосыңыз. Тінтуірдің on/off қосқышын on күйіне (жасыл түс көрінетіндей етіп) сырғытыңыз.


Тінтуіріңіз Mac компьютерімен автоматты түрде жұпталады.

Тінтуір жұпталғаннан кейін тінтуірді сымсыз пайдалану үшін кабельді ажыратыңыз.

Magic Mouse тінтуірін теңшеу

Magic Mouse тінтуірінде басу, түрту, сырғыту немесе сипау үшін пайдалануға болатын Multi-Touch беті бар.

Тінтуірді теңшеу үшін:


1. Apple мәзірі  > System Settings (немесе System Preferences) тармағын таңдаңыз, одан кейін Mouse түймесін басыңыз.
2. Келесі опциялардан таңдау үшін Point & Click түймесін басыңыз:
 - Tracking speed: Magic Mouse тінтуірін жылжытқанда меңзер қаншалықты жылдам қозғалатынын реттеу үшін слайдерді сүйреңіз.
 - Natural scrolling: Терезенің мазмұнын саусақтарыңызбен бір бағытта жылжыту үшін осы опцияны қосыңыз.
 - Secondary click: Тінтуірдің бүйірін экраныңыздағы элементтерді қосымша (немесе Control) басу үшін таңдаңыз.
 - Smart zoom: Үлкейту немесе кішірейту мақсатында бір саусақпен екі рет түрту үшін осы опцияны қосыңыз.
3. Мына опциялардан таңдау үшін More Gestures түймесін басыңыз:
 - Swipe between pages: Қимылды құжаттағы беттер арасында жылжу мақсатында қолдану үшін таңдаңыз.
 - Swipe between full-screen applications: Қимылды толық экранда қолданбалар арасында жылжу мақсатында екі саусақты солға немесе оңға сырғыту үшін осы опцияны қосыңыз.

- Mission Control: Mission Control терезесін ашу үшін екі саусақпен екі рет түрту үшін осы опцины қосыңыз.

4. Көрсеткішті жеделдету мүмкіндігін қосу үшін Advanced түймесін басыңыз. Бұл опция қосулы кезде меңзер тінтуірдің жылдам қозғалысы үшін жылдамырақ, ал тінтуірдің баяу қозғалысы үшін дәлірек қозғалады.

Аккумуляторды зарядтау

Тінтуірмен келетін USB-C зарядтау кабелін пайдаланыңыз. Кабельдің бір ұшын тінтуірдің төменгі жағындағы USB-C портына, ал екінші ұшын Mac компьютеріңіздегі немесе USB-C портына немесе USB-C қуат адаптеріне қосыңыз.


Аккумулятор күйін тексеру үшін Apple мәзірі  > System Settings (немесе System Preferences) тармағын таңдаңыз, одан кейін Mouse түймесін басыңыз. Аккумулятор деңгейі терезенің жоғарғы жағында (немесе төменгі сол жақ бұрышта) көрсетіледі.

Ескертпе: Magic Mouse тінтуірін пайдаланбай жатқанда, ол аккумулятор қуатын сақтау үшін ұйқы режиміне өтеді. Тінтуірді ұзақ уақыт бойы пайдаланбайтын болсаңыз, көбірек қуатты сақтау үшін оны өшіріңіз.

Magic Mouse тінтуірінің атауын өзгерту

Mac компьютеріңіз Magic Mouse тінтуіріне пернетақтаңызға ол бірінші рет жұпталған кезде әдепкі атау береді. Оның атауын Bluetooth реттеулерінде өзгерте аласыз.

Тінтуірдің атауын өзгерту үшін:


1. Apple мәзірі  > System Settings (немесе System Preferences) тармағын таңдаңыз, одан кейін Bluetooth түймесін басыңыз.

2. Тінтуірді Control пернесімен бірге басып, Rename параметрін таңдаңыз.

Жұптауды жою

Magic Mouse тінтуірін Mac компьютерімен жұптағаннан кейін оны басқа Mac компьютеріне қайтадан жұптай аласыз. Мұны орындау үшін бар жұптауды жойыңыз, одан кейін тінтуірді қайтадан жұптаңыз.

Жұптауды жою үшін:

1. Apple мәзірі  > System Settings (немесе System Preferences) тармағын таңдаңыз, одан кейін Bluetooth түймесін басыңыз.
2. Тінтуірді Control пернесімен бірге басып, Forget (немесе Remove) параметрін таңдаңыз.

Magic Mouse тінтуірін тазалау

Тінтуірдің сыртын тазалау үшін түбітсіз шүберекті пайдаланыңыз. Ешқандай саңылауға ылғал кіргізбеңіз немесе аэрозоль спрейлерді, ерітінділерді немесе қырғыш заттарды пайдаланбаңыз.

Эргономика

Magic Mouse тінтуірін пайдаланып жатқанда қолайлы позицияны табу, орныңызды жиі өзгерту және жиі үзіліс жасап тұру маңызды.

Эргономика, денсаулық және қауіпсіздік туралы ақпарат алу үшін apple.com/about/ergonomics мекенжайындағы эргономика сайтына кіріңіз.

Аккумулятор

Magic Mouse тінтуірінде ешқандай пайдаланушы қызмет көрсететін бөлшектер жоқ. Magic Mouse тінтуірін ашуға немесе бөлшектеуге тырыспаңыз, Magic Mouse тінтуіріндегі аккумуляторды шығарып алмаңыз, сындырмаңыз немесе теспеңіз, не болмаса оны жоғары температураға немесе

сұйықтыққа қалдырмаңыз. Magic Mouse тінтуірін бөлшектеу оны зақымдауы және сізді жарақаттауы мүмкін.

Magic Mouse тінтуіріндегі литий-ионды аккумуляторға тек Apple немесе өкілетті қызмет провайдері қызмет көрсетуі керек және тұрмыстық қоқыстан бөлек тасталуы тиіс. Apple литий-ионды аккумуляторлары туралы ақпарат алу үшін apple.com/batteries сайтына өтіңіз.

Қосымша ақпарат

Тінтуіріңізді пайдалану туралы қосымша ақпарат алу үшін support.apple.com/guide/mac-help сайтындағы *macOS жүйесінің пайдаланушы нұсқаулығында* «mouse» деп іздеңіз.

Қолдау алу үшін apple.com/support сайтына өтіңіз.

1-сыныпты лазер ақпараты

Magic Mouse тінтуірі IEC60825-1 3 шығ. стандартына сай 1-сыныпты лазерлі өнім ретінде санатталған. Бұл құрылғы 2019 жылдың 8 маусымы күнгі №56 Лазерлі ескертуінде сипатталғандай IEC 60825-1 3-бас. стандартына сәйкестіктен басқа 21 CFR 1040.10 және 1040.11 стандарттарына сай келеді. Ескерту: Бұл құрылғы бір немесе бірнеше лазер бар. Пайдаланушы нұсқаулығында сипатталғаннан басқа қолданыс, жөндеу немесе бөлшектеу зақым тудыруы мүмкін, нәтижесінде көрінбейтін инфрақызыл лазерлі шығындылардың зиянды әселеріне әкелуі мүмкін. Бұл құралға тек Apple корпорациясы немесе өкілетті қызмет провайдері қызмет көрсетуі керек.

1-СЫНЫПТЫ ЛАЗЕРЛІ ӨНІМ



O Magic Mouse dá-lhe as boas-vindas

O Magic Mouse tem uma bateria recarregável e usa a tecnologia Bluetooth® para se ligar sem fios ao Mac.

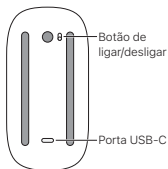
Este manual mostra-lhe como utilizar o Magic Mouse, incluindo emparelhar, personalizar e recarregar a bateria.

Atualizar o software

Para usar o Magic Mouse e a sua ampla gama de funcionalidades, atualize o Mac para a versão mais recente do macOS.

Para verificar se existem atualizações para o macOS, selecione o menu Apple  > Definições do Sistema > Geral > Atualização de software (ou menu Apple  > Preferências do Sistema > Atualização de software).

Configurar o Magic Mouse



Para emparelhar o rato com o Mac, utilize o cabo de carregamento USB-C fornecido com o rato. Ligue uma extremidade do cabo à porta USB-C existente na parte inferior do rato. Ligue a outra extremidade à porta USB-C no Mac. Deslize o interruptor de ligar/desligar para a posição ligado (até a cor verde estar visível).


O rato será emparelhado automaticamente com o seu Mac.

Depois de o rato ser emparelhado, pode desligar o cabo para usar o rato sem fios.

Personalizar o Magic Mouse

O Magic Mouse tem uma superfície Multi-Touch que pode usar para clicar, tocar, deslizar ou passar o dedo.


Para personalizar o rato:

1. Selecione o menu Apple  > Definições do Sistema (ou Preferências do Sistema) e, depois, clique em "Rato".
2. Clique em "Tocar e clicar" para escolher as seguintes opções:
 - Velocidade do cursor: arraste o nivelador para ajustar a velocidade com que o cursor se desloca quando move o dedo no Magic Mouse.
 - Deslocação natural: ative esta opção para mover o conteúdo da janela na mesma direção dos dedos.
 - Clique secundário: escolha o lado do rato em que clica para fazer clique secundário (ou clique com a tecla Controlo) em elementos no ecrã.
 - Ampliação inteligente: ative esta opção para dar dois toques com um dedo para ampliar ou reduzir.
3. Clique em "Mais gestos" para escolher as seguintes opções:
 - Virar as páginas: escolha o gesto a usar para se deslocar entre páginas num documento.
 - Alternar entre aplicações em ecrã completo: ative esta opção para passar dois dedos para a esquerda ou para a direita para mudar entre aplicações em ecrã completo.
 - Mission Control: ative esta opção para dar dois toques com dois dedos para entrar no Mission Control.

4. Clique em "Avançadas" para ativar a aceleração do cursor. Quando esta opção está ativada, o cursor move-se mais rapidamente nos movimentos rápidos do rato e com mais precisão nos movimentos lentos do rato.

Recarregar a bateria

Use o cabo de carregamento USB-C fornecido com rato. Ligue uma extremidade do cabo à porta USB-C existente na parte inferior do rato e a outra extremidade a uma porta USB-C no Mac ou a um adaptador de corrente USB-C.


Para verificar o estado da bateria, selecione o menu Apple  > Definições do Sistema (ou Preferências do Sistema) e, depois, clique em "Rato". O nível da bateria é mostrado na parte superior da janela (ou no canto inferior esquerdo).

Nota: Quando não está a usar o Magic Mouse, este entra em modo de suspensão para poupar energia. Se não for utilizar o rato por um período prolongado, desligue-o para poupar ainda mais energia.

Alterar o nome do Magic Mouse

O Mac atribui ao Magic Mouse um nome predefinido da primeira vez que este é emparelhado. É possível alterar o nome nas definições de Bluetooth.


Para alterar o nome do rato:

1. Selecione o menu Apple  > Definições do Sistema (ou Preferências do Sistema) e, depois, clique em "Bluetooth".
2. Prima Controlo enquanto clica no rato e, depois, selecione "Alterar nome".

Remover um emparelhamento

Depois de emparelhar o Magic Mouse com um Mac, pode emparelhá-lo novamente com outro Mac. Para tal, remova o emparelhamento existente e, depois, emparelhe o rato novamente.

Para remover um emparelhamento:

1. Selecione o menu Apple  > Definições do Sistema (ou Preferências do Sistema) e, depois, clique em "Bluetooth".
2. Prima Controlo enquanto clica no rato e, depois, selecione "Esquecer" (ou "Remover").

Limpar o Magic Mouse

Para limpar o exterior do rato, use um pano que não largue pelos. Evite a entrada de humidade em qualquer abertura, ou a utilização de aerossóis, solventes ou abrasivos.

Ergonomia

Ao utilizar o Magic Mouse, é importante encontrar uma postura confortável, mudar a sua posição frequentemente e fazer pausas frequentes.

Encontrará informação acerca de ergonomia, saúde e segurança no site sobre ergonomia em apple.com/about/ergonomics.

Bateria

O Magic Mouse não contém peças que podem ser substituídas pelo utilizador. Não tente abrir ou desmontar o Magic Mouse, nem remover, esmagar ou perfurar a bateria do Magic Mouse, nem o exponha a temperaturas elevadas ou líquidos. Desmontar o Magic Mouse pode causar danos no dispositivo ou provocar lesões.

A bateria de iões de lítio do Magic Mouse deve ser reparada ou reciclada pela Apple ou por um centro de assistência autorizado, e eliminada separadamente do lixo doméstico. Encontrará informação acerca de baterias de iões de lítio Apple em apple.com/pt/batteries.

Mais informações

Encontrará informação adicional acerca da utilização do rato pesquisando "rato" no *Manual de Utilização do macOS* em support.apple.com/guide/mac-help.

Para suporte, visite apple.com/pt/support.

Informação do Laser de Classe 1

O Magic Mouse é classificado como um produto Laser de Classe 1 nos termos da IEC60825-1 Ed. 3. Este dispositivo está em conformidade com o título 21 do CFR, partes 1040.10 e 1040.11, exceto para conformidade com a norma IEC 60825-1 Ed. 3., conforme descrito no Aviso relativo a Laser n.º 56, de 8 de maio de 2019. Atenção: este dispositivo contém um ou mais lasers. Uma utilização diferente da descrita no manual de utilização, a reparação ou a desmontagem podem causar danos, que poderiam resultar numa exposição nociva às emissões de infravermelhos do laser que não são visíveis. A manutenção deste equipamento deve ser efetuada pela Apple ou por um centro de assistência autorizado.

**PRODUTO DE LASER DE CLASSE 1 PARA CONSUMIDORES
EN 50689:2021**

مرحبًا بك في عالم ماجيك ماوس

يحتوي ماجيك ماوس على بطارية قابلة لإعادة الشحن، ويستخدم تقنية Bluetooth® للاتصال بـ Mac لاسلكيًا.

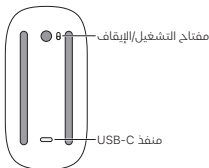
يوضح لك هذا الدليل كيفية استخدام ماجيك ماوس، بما في ذلك الاقتران والتخصيص وإعادة شحن البطارية.

تحديث البرنامج

لاستخدام ماجيك ماوس ومجموعة الميزات الكاملة التي يتمتع بها، يجب تحديث Mac إلى أحدث إصدار من macOS.

- < Apple  للتحقق من وجود تحديثات لـ macOS، اختر قائمة Apple  <
- < إعدادات النظام < عام < تحديث البرامج (أو قائمة Apple  < تفضيلات النظام < تحديث البرامج).

إعداد ماجيك ماوس



لإقران الماوس بـ Mac، استخدم كبل شحن USB-C المرفق مع الماوس. قم بتوصيل أحد طرفي الكبل بمنفذ USB-C الموجود أسفل الماوس. ثم قم بتوصيل الطرف الآخر بمنفذ USB-C في Mac. حرّك مفتاح التشغيل/الإيقاف إلى وضع التشغيل (بحيث يظهر اللون الأخضر).

سيقترن الماوس تلقائيًا بـ Mac.

بعد اقتران الماوس، افصل الكبل واستخدم الماوس لاسلكيًا.

تخصيص ماكينك ماوس

يحتوي ماكينك ماوس على سطح متعدد اللمس بحيث يمكنك استخدامه في النقر والضغط والسحب والتمرير.

لتخصيص الماوس:

1. اختر قائمة Apple < إعدادات النظام (أو تفضيلات النظام)، ثم انقر على الماوس.
2. انقر على الإشارة والضغط للاختيار من بين الخيارات التالية:
 - سرعة التعقب: اسحب شريط التمرير لضبط مدى سرعة تحرك المؤشر عند تحريك ماكينك ماوس.
 - تمرير طبيعي: شغل هذا الخيار لتحريك محتويات النافذة في نفس اتجاه أصابعك.
 - النقر الثانوي: اختر جانب الماوس المراد استخدامه للنقر الثانوي (أو control) على العناصر الموجودة على شاشتك.
 - التكبير / التصغير الذكي: شغل هذا الخيار للضغط مرتين بإصبع واحد للتكبير أو التصغير.
3. انقر على المزيد من الإيماءات للاختيار من بين الخيارات التالية:
 - التنقل عبر الصفحات: اختر الإيماءة المراد استخدامها للتنقل بين الصفحات في المستند.
 - التنقل عبر التطبيقات في ملء الشاشة: شغل هذا الخيار للسحب إلى اليمين أو اليسار بإصبعين للتنقل بين التطبيقات في وضع ملء الشاشة.
 - إدارة المهام: شغل هذا الخيار للنقر مرتين بإصبعين للدخول إلى إدارة المهام.
4. انقر على "متقدم" لتشغيل تسريع المؤشر. عند تشغيل هذا الخيار، يتحرك المؤشر بشكل أسرع مع حركات الماوس السريعة وبشكل أكثر دقة مع حركات الماوس البطيئة.

إعادة شحن البطارية

استخدم كبل شحن USB-C المرفق مع الماوس. قم بتوصيل أحد طرفي الكبل بمنفذ USB-C الموجود أسفل الماوس، والطرف الآخر بمنفذ USB-C في Mac أو محول طاقة USB-C.

للتحقق من مستوى البطارية، اختر قائمة Apple < إعدادات النظام (أو تفضيلات النظام)، ثم انقر على الماوس. يظهر مستوى شحن البطارية في أعلى النافذة (أو في الزاوية السفلية اليمنى).

ملاحظة: في حالة عدم استخدام ماجيك ماوس، ينتقل إلى نمط الإسبات للحفاظ على طاقة البطارية. إذا كنت لا تنوي استخدام الماوس لفترة طويلة، فأوقف تشغيله للحفاظ على المزيد من الطاقة.

إعادة تسمية ماجيك ماوس

يمنح Mac ماجيك ماوس اسماً افتراضياً عند إقرانه لأول مرة. بإمكانك إعادة تسميتها في إعدادات Bluetooth.

لإعادة تسمية الماوس:

1. اختر قائمة Apple < إعدادات النظام (أو تفضيلات النظام)، ثم انقر على Bluetooth.
2. اضغط على مفتاح control مع النقر على الماوس، ثم اختر إعادة تسمية.

إزالة اقتران

بعد اقتران ماجيك ماوس بـ Mac، يمكنك إقرانه مرة أخرى بكمبيوتر Mac آخر. للقيام بذلك، قم بإزالة الاقتران الحالي ثم أعد إقران الماوس مرة أخرى.

لإزالة اقتران:

1. اختر قائمة Apple < إعدادات النظام (أو تفضيلات النظام)، ثم انقر على Bluetooth.
2. اضغط على مفتاح control مع النقر على الماوس، ثم اختر إلغاء الحفظ (أو إزالة).

تنظيف ماجيك ماوس

لتنظيف الماوس من الخارج، استخدم قطعة قماش خالية من النسالة. تجنب وصول الرطوبة إلى أي من فتحات الجهاز أو استخدام بخاخات الهباء الجوي (الأيروسول) أو المذيبات أو المواد الكاشطة.

السلامة الصحية

عند استخدام ماجيك ماوس، من المهم اتخاذ وضعية مريحة، وتغيير موضعك باستمرار، وأخذ استراحات متكررة.

للحصول على معلومات عن السلامة الصحية والصحة والأمن، تفضل بزيارة موقع السلامة الصحية على العنوان support.apple.com/ar-sa/101928.

البطارية

لا تحتوي ماجيك ماوس على أي أجزاء يمكن صيانتها بواسطة المستخدم. لا تحاول فتح ماجيك ماوس أو تفكيكه أو إزالة بطارية ماجيك ماوس أو سحقها أو ثقبها أو تعريضها لدرجات حرارة عالية أو لسوائل. قد يؤدي فك ماجيك ماوس إلى تلفه أو تعرضك لإصابات.

يجب صيانة أو إعادة تدوير بطارية الليثيوم أيون الموجودة في ماجيك ماوس من خلال Apple أو موفر خدمة معتمد فقط، ويجب التخلص منها بصورة منفصلة عن النفايات المنزلية. للحصول على معلومات حول بطاريات الليثيوم أيون من Apple، انتقل إلى apple.com/ae-ar/batteries.

مزيد من المعلومات

لمزيد من المعلومات حول استخدام الماوس، ابحث عن "ماوس" في دليل مستخدم macOS على support.apple.com/ar-ae/guide/mac-help.

للحصول على الدعم، انتقل إلى support.apple.com/ar-ae.

معلومات حول ليزر الفئة 1

يُصنّف ماجيك ماوس كمنتج ليزر الفئة 1 وفقًا لـ IEC60825-1 Ed. 3. يتوافق هذا الجهاز مع 21 CFR 1040.10 و 1040.11 ما عدا التوافق مع IEC 60825-1 Ed. 3، كما هو موضح في إشعار الليزر (Laser Notice) رقم ٥٦، بتاريخ ٨ مايو

٢٠١٩. تحذير: يحتوي هذا الجهاز على جهاز ليزر واحد أو أكثر. وقد يتلف إذا تم استخدامه على خلاف ما هو موضح في دليل المستخدم أو إصلاحه أو فكّه، مما قد يؤدي إلى تعرّض خطير لأشعة الليزر تحت الحمراء المنبعثة وغير المرئية. يجب صيانة هذا الجهاز فقط من خلال Apple أو موفر خدمة معتمد.

منتج ليزر الفئة 1

© 2024 Apple Inc. All rights reserved. Apple, the Apple logo, Mac, macOS, Magic Mouse, and Mission Control are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries and regions. Multi-Touch is a trademark of Apple Inc.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Apple is under license.